

**ДОГОВІР № \_\_\_\_\_**  
**про надання послуг**  
**(для представника малолітньої Дитини)**

м. Київ

« \_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 2019 р.

Фізична особа-підприємець Сиротюк Дмитро Андрійович, надалі «Виконавець», що діє на підставі виписки з Єдиного державного реєстру, з однієї сторони та \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
(ПІБ одного з батьків Дитини)  
паспорт серія \_\_\_\_\_ № \_\_\_\_\_ виданий \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ дата \_\_\_\_\_,  
надалі «Замовник», що є законним представником Дитини:

\_\_\_\_\_  
(ПІБ Дитини)  
Свідоцтво про народження серія \_\_\_\_\_ № \_\_\_\_\_ дата \_\_\_\_\_,  
надалі – «Дитина» та діє в його (її) інтересах разом з Дитиною, з другої сторони, кожен окремо «Сторона», а разом «Сторони», уклали даний договір, надалі «Договір», про наступне:

**1. Предмет договору**

- 1.1. В порядку та на умовах визначених цим Договором Виконавець зобов'язується надати послуги з організації відпочинку Дитини у денному Таборі SPACE KIDS (надалі – Табір), що визначені у Програмі денного Табору SPACE KIDS (Додаток №1 до Договору), що є невід'ємною частиною даного Договору, а Замовник зобов'язується прийняти та оплатити надані послуги.
- 1.2. Замовник це: один із батьків (мати або батько) Дитини, послуги з організації відпочинку якої будуть надаватися відповідно до умов даного Договору.
- 1.3. Дитина це: малолітня особа віком від 6 років до 10 років (включно).
- 1.4. Адреса надання Виконавцем послуг, що передбачені пунктом 1.1. цього Договору: \_\_\_\_\_.
- 1.5. Термін перебування Дитини у Таборі з \_\_\_\_\_ 2019 р. по \_\_\_\_\_ 2019 р. з 09 год. 00 хв. до 18 год. 00 хв. кожного дня, окрім суботи та неділі, що припадають на цей період часу та є вихідними днями, в які Виконавцем послуги, що передбачені пунктом 1.1. цього Договору не надаються.

**2. Права та обов'язки Сторін**

**2.1. Виконавець зобов'язується:**

- 2.1.1. Надати Замовнику та Дитині необхідну та достовірну інформацію про Програму денного Табору SPACE KIDS (Додаток №1 до Договору), що є невід'ємною частиною даного Договору, Правила внутрішнього розпорядку Табору (Додаток №2 до Договору), що є невід'ємною частиною даного Договору.
- 2.1.2. Забезпечити матеріально-побутові умови для повноцінного відпочинку Дитини.
- 2.1.3. Забезпечити медичне обслуговування та охорону життя Дитини відповідно до державних вимог для таборів.
- 2.1.4. Забезпечити в Таборі виконання Програми денного Табору SPACE KIDS (Додаток №1 до Договору), що є невід'ємною частиною даного Договору.

**2.2. Виконавець має право:**

- 2.2.1. На оплату послуг у розмірі та порядку, встановлених цим Договором.

- 2.2.2. Не приймати Дитину до Табору та не повертати сплачену Замовником суму коштів за не надані послуги у разі недотриманням Замовником обов'язку встановленого пунктами 2.3.1., 2.3.2., 2.3.3., 2.3.5., 2.3.8., 3.4. цього Договору та якщо вік Дитини не відповідає віку встановленому у пункті 1.3. Договору, при цьому, Виконавець звільняється від будь-якого виду юридичної відповідальності, в тому числі, але не тільки: від сплати неустойки (штрафу, пені), збитків, втраченої вигоди, матеріальної та моральної шкоди, інфляційних, процентів річних і т. д.
  - 2.2.3. У випадках, передбачених цим Договором (недисциплінованість, прихований Замовником реальний стан здоров'я Дитини) достроково відрахувати Дитину з Табору, при цьому, Виконавець не повертає сплачену Замовником суму коштів за не надані послуги та звільняється від будь-якого виду юридичної відповідальності, в тому числі, але не тільки: від сплати неустойки (штрафу, пені), збитків, втраченої вигоди, матеріальної та моральної шкоди, інфляційних, процентів річних і т. д.
  - 2.2.4. Розірвати даний Договір в односторонньому порядку в будь-який час, але не пізніше останнього дня перед початком терміну перебування у Таборі, вказаному у пункті 1.5. цього Договору, шляхом направлення з електронної адреси Виконавця на електронну адресу Замовника, що зазначені в пункті 6.9. даного Договору, підписаного Виконавцем та відсканованого Листа про розірвання Договору, Договір вважається розірваним з дати отримання Виконавцем електронного повідомлення про те, що адресат його отримав. Після розірвання Договору згідно даного пункту Виконавець повертає Замовнику сплачену Замовником суму коштів за ненадані послуги згідно цього Договору, при цьому, Виконавець звільняється від будь-якого виду юридичної відповідальності, в тому числі, але не тільки: від сплати неустойки (штрафу, пені), збитків, втраченої вигоди, матеріальної та моральної шкоди, інфляційних, процентів річних і т. д. Умови даного пункту не застосовуються до випадків передбачених пунктами: 2.2.2., 2.2.3. Договору.
  - 2.2.5. Виконавець має право залучати для співпраці третіх осіб для належного виконання своїх зобов'язань згідно даного Договору.
- 2.3. Замовник зобов'язується:**
- 2.3.1. Оплатити Виконавцю вартість послуг у розмірі та в порядку, встановлених цим Договором.
  - 2.3.2. В день підписання даного Договору надати Виконавцеві завірені копії наступних документів: копію Свідоцтва про народження Дитини, копію паспорта одного із батьків (того з ким укладається даний Договір); копію ідентифікаційного коду одного із батьків (того з ким укладається даний Договір), а також даний Договір з Додатком №1 та Додатком №2, що підписані Замовником.
  - 2.3.3. Проінформувати Дитину про вимоги, які Дитина повинна виконувати під час перебування в Таборі (Програма денного Табору SPACE KIDS (Додаток №1 до Договору), Правила внутрішнього розпорядку Табору (Додаток №2 до Договору)).
  - 2.3.4. Доставляти Дитину до 09 год. 00 хв. до адреси надання Виконавцем послуг, що зазначена в пункті 1.4. даного Договору протягом кожного з 10 (десяти) днів, які зазначені у пункті 1.5 цього Договору і передавати її Виконавцю чи його представникам, надаючи розписку на підтвердження передачі Дитини Замовником – зазначений обов'язок Замовник виконує самостійно чи за допомогою другого з батьків Дитини, або уповноважує на його виконання

інших осіб, які мають нотаріально засвідчені довіреності від Замовника на таку дію (другий з батьків Дитини, або інша особа надає розписку на підтвердження передачі Дитини Виконавцю, в якій вказує реквізити документа на підставі якого вчиняє дану дію). Доставляти Дитину Замовник має здоровою (без явних ознак вірусної інфекції).

- 2.3.5. Забирати Дитину з Табору за адресою надання Виконавцем послуг, що зазначена в пункті 1.4. цього Договору до 18 год. 00 хв. протягом кожного з 10 (десяти) днів, які зазначені у пункті 1.5 цього Договору, надаючи розписку на підтвердження передачі Дитини Виконавцем – зазначений обов'язок Замовник виконує самостійно чи за допомогою другого з батьків Дитини, або уповноважує на його виконання інших осіб, які мають нотаріально засвідчені довіреності від Замовника на таку дію (другий з батьків Дитини, або інша особа надає розписку на підтвердження передачі Дитини Виконавцем, в якій вказує реквізити документа на підставі якого вчиняє дану дію).
  - 2.3.6. У разі прийняття рішення Виконавцем про дострокове відправлення Дитини до постійного місця проживання за недисциплінованість та прихований Замовником реальний стан здоров'я Дитини, у разі неможливості Замовника забрати Дитину з Табору, відшкодувати витрати, понесені Виконавцем, на супроводження Дитини до постійного місця проживання. Ці витрати Замовник повинен відшкодувати не пізніше двох банківських днів з моменту пред'явлення Виконавцем йому Вимоги.
  - 2.3.7. Забезпечити Дитину на час перебування у Таборі, необхідним одягом, взуттям, засобами гігієни.
  - 2.3.8. Провести з Дитиною превентивну роботу щодо запобігання шкідливим звичкам.
  - 2.3.9. Забезпечити проходження Дитиною медичного обстеження.
  - 2.3.10. Надавати письмово Виконавцеві інформацію про індивідуальні особливості Дитини.
  - 2.3.11. Відшкодувати заподіяні Виконавцю, третім особам збитки діями (бездіяльністю) Дитини.
- 2.4. Замовник має право:**
- 2.4.1. Ознайомитися із Програмою денного Табору SPACE KIDS (Додаток №1 до Договору), Правилами внутрішнього розпорядку Табору (Додаток №2 до Договору), що є невід'ємними частинами даного Договору, в яких братиме участь Дитина.
  - 2.4.2. Відвідувати Дитину у встановленні дні та час, знайомитися з умовами перебування Дитини в Таборі.
  - 2.4.3. Захищати права та законні інтереси Дитини в разі отримання від неї відповідної інформації.
  - 2.4.4. Розірвати даний Договір в односторонньому порядку в будь-який час, шляхом направлення з електронної адреси Замовника на електронну адресу Виконавця, що зазначені в пункті 6.9. даного Договору, підписаного Замовником та відсканованого Листа про розірвання Договору, Договір вважається розірваним з дати отримання Замовником електронного повідомлення про те, що адресат його отримав. У разі розірвання даного Договору в порядку передбаченому цим пунктом Договору, Виконавець повертає отримані від Замовника кошти за оплату не наданих послуг згідно цього Договору у наступному порядку:
    - а) якщо розірвання Договору відбулося не пізніше ніж за десять календарних днів до дати першого дня перебування дитини у Таборі

згідно пункту 1.5. Договору (перший день перебування не рахується), то Виконавець повертає Замовнику 50% оплачених Замовником згідно даного Договору коштів.

б) якщо розірвання Договору відбулося пізніше ніж за десять календарних днів до дати першого дня перебування дитини у Таборі згідно пункту 1.5. Договору (перший день перебування не рахується), то Виконавець не повертає Замовнику оплачені Замовником згідно даного Договору кошти.

При цьому, Виконавець звільняється від будь-якого виду юридичної відповідальності, в тому числі, але не тільки: від сплати неустойки (штрафу, пені), збитків, втраченої вигоди, матеріальної та моральної шкоди, інфляційних, процентів річних і т. д.

### **3. Вартість послуг та порядок розрахунків.**

- 3.1. Повна вартість послуг згідно даного Договору становить \_\_\_\_\_ грн. 00 коп., при обов'язковій умові 100% оплати даної суми коштів Замовником до першого дня перебування дитини в таборі згідно пункту 1.5 даного Договору.
- 3.2. Оплата згідно пунктів 3.1., 3.2. проводиться Замовником у формі 100% передоплати не пізніше 2 (двох) календарних днів з дати підписання Сторонами даного Договору.
- 3.3. Оплата згідно пунктів 3.1., 3.2. проводиться Замовником шляхом внесення відповідної суми на банківський рахунок Виконавця за банківськими реквізитами, які вказані в Розділі 7 цього Договору.

### **4. Відповідальність Сторін**

- 4.1. Кожна із Сторін несе відповідальність за виконання належним чином взятих на себе обов'язків по даному Договору.
- 4.2. У разі заподіяння діями (бездіяльністю) Дитини під час перебування у Таборі майнової шкоди Виконавцю, Замовник зобов'язаний відшкодувати завдану шкоду у повному обсязі, при цьому, при розрахунку розміру збитків будуть враховуватися як реальні збитки так і упущена вигода. Одразу, після заподіяння Дитиною під час перебування у Таборі майнової шкоди Виконавцю, останній самостійно проводить стандартизовану оцінку збитків та направляє Замовнику Вимогу про їх відшкодування. Замовник повинен не пізніше двох банківських днів з моменту пред'явлення такої Вимоги, або оплати її в повному обсязі, або надати письмове обгрунтоване Заперечення на Вимогу. У випадку, не згоди Замовника з розміром збитків, що зазначені у Вимозі та/або не задоволення Вимоги, або ненадання у встановлений термін письмового обгрунтованого Заперечення на Вимогу, Виконавець має право звернутися до професійного оцінювача (фізичної чи юридичної особи, у складі якої працює хоча б один оцінювач, який отримав сертифікат суб'єкта оціночної діяльності) для проведення незалежної оцінки розміру збитків відповідно до національних стандартів оцінки. За наслідками оцінки професійним оцінювачем складається Звіт про оцінку майна, який повинен містити оцінену суму збитку. Зазначена в Звіті про оцінку майна сума збитку є обов'язковою для відшкодування Замовником. При цьому, Замовник відшкодовує Виконавцю і понесені витрати на оплату вартості професійного оцінювача за проведення незалежної оцінки.
- 4.3. За здійснення протиправних дій Дитиною щодо Виконавця або третіх осіб під час перебування у Таборі – відповідальність несуть Дитина та батьки Дитини, згідно з чинним законодавством України.

- 4.4. У випадку дострокового припинення перебування Дитини в Таборі та/або невикористання замовлених та оплачених послуг, з будь-яких причин, що не залежать від Виконавця, Виконавець не несе відповідальності за такі дії Дитини (Замовника, третіх осіб), при цьому Виконавець не повертає сплачену Замовником суму коштів за ненадані послуги та звільняється від будь-якого виду юридичної відповідальності, в тому числі, але не тільки: від сплати неустойки (штрафу, пені), збитків, втраченої вигоди, матеріальної та моральної шкоди, інфляційних, процентів річних і т.д.
- 4.5. Виконавець не несе відповідальності за збереження багажу, особистих речей, грошових коштів, матеріальних цінностей (ювелірних прикрас, дорогих аксесуарів, аудіо-, відео-, фотоапаратури, мобільних телефонів тощо), документів Дитини під час її перебування у Таборі, якщо вони не були передані на зберігання Виконавцеві, що оформляється Актом прийому-передачі.
- 4.6. В період зазначений в пункті 1.5. даного Договору, коли Дитина перебуває поза межами Табору, або якщо Дитину під час терміну перебування її у Таборі, який зазначений в пункті 1.5. Договору забрали: Замовник, другий з батьків Дитини, або інша особа уповноважена Замовником, Виконавець не несе відповідальності за життя і здоров'я Дитини.

#### **5. Форс-мажорні обставини.**

- 5.1. Сторони звільняються від відповідальності за невиконання або неналежне виконання зобов'язань, передбачених Договором, при виникненні форс-мажорних обставин, а саме: повінь, землетрус, цунамі, епідемії та інші стихійні явища природи, пожежі, вибухи, терористичні акти, захоплення заручників, виходу з ладу чи ушкодження транспортних засобів, страйк, саботаж, локаут, оголошена чи неоголошена війна, революція, масові безладдя, і якщо ці обставини безпосередньо мали вплив на виконання даного Договору.
- 5.2. Сторона для якої виникли умови, що унеможливають виконання прийнятих на себе зобов'язань, внаслідок дії форс-мажорних обставин, зобов'язана в письмовій формі та негайно, але не пізніше 48 годин з моменту їх настання і припинення дії даних обставин.
- 5.3. На письмову Вимогу другої Сторони, Сторона, що посилається на форс-мажорні обставини, повинна підтвердити їх довідкою Торгово-промислової палати України.

#### **6. Інші умови.**

- 6.1. Даний Договір вважається укладеним та набирає законної сили з моменту підписання його Сторонами.
- 6.2. Даний Договір діє до повного виконання Сторонами зобов'язань за цим Договором.
- 6.3. Усі зміни та доповнення до даного Договору можливі лише за взаємною згодою Сторін, які підписуються Сторонами і набувають чинності з моменту їх підписання.
- 6.4. Цей Договір може бути розірваний за взаємною письмовою згодою Сторін, крім випадків одностороннього розірвання, передбачених цим Договором, зокрема пунктами: 2.2.2., 2.2.3., 2.2.4, 2.4.4. передбаченими даним Договором.
- 6.5. Усі суперечки та розбіжності між Сторонами, що виникають при виконанні цього Договору, вирішуються шляхом переговорів між Сторонами, а в разі неможливості такого врегулювання, спір вирішується в судовому порядку, відповідно до чинного законодавства України.
- 6.6. Замовник підтверджує, що цей Договір укладається за згодою другого з батьків Дитини.
- 6.7. Відповідно до Закону України «Про захист персональних даних» Замовник дає згоду на обробку персональних та медичних даних як своїх, так і своєї Дитини з

метою забезпечення реалізації договірних, податкових, адміністративно-правових відносин у сфері бухгалтерського обліку.

- 6.8. Даний Договір складений в двох примірниках українською мовою, що мають однакову юридичну силу, по одному для кожної Сторони.
- 6.9. Електронною поштою Виконавця є: [spacesamp.info1@gmail.com](mailto:spacesamp.info1@gmail.com). Електронною поштою Замовника є: \_\_\_\_\_ . Письмові Вимоги, надіслані яких є передбачено цим пунктом, а також пунктами: 2.3.7, 4.2., 5.3. даного Договору, а також сам Договір з Додатками до нього та інші похідні від цього Договору документи, вважаються направленими Виконавцем Замовнику, якщо вони надіслані на зазначену в даному пункті електронну адресу або поштовим зв'язком. Документи, які підписані Сторонами, відскановані та відправлені електронною поштою (виключно при використанні для відправки та отримання електронної пошти Замовника та Виконавця, що вказані в даному пункті Договору), мають повну юридичну силу до моменту обміну оригіналами, породжують права та обов'язки для Сторін, можуть бути подані в судові інстанції в якості належних та допустимих доказів і не можуть заперечуватися Стороною, від імені якої вони були відправлені, при цьому, обмін оригіналами Сторони зобов'язані провести на першу Вимогу одна до одної в строк не пізніше двох робочих днів з дня отримання такої Вимоги.
- 6.10. В останній день закінчення строку перебування Дитини у Таборі, вказаному у пункті 1.5. цього Договору Виконавець оформляє Акт прийому-передачі наданих послуг та надає на підпис Замовнику, який прибув забрати Дитину з Табору (у випадку зазначеному в пункті 2.3.6. Договору, коли Дитину забирає другий з батьків Дитини, інша уповноважена Замовником особа, а також у випадку відмови Замовника підписати наданий Акт прийому-передачі наданих послуг – Виконавець в останній день закінчення строку перебування Дитини у Таборі, вказаному у пункті 1.5. цього Договору надсилає Акт прийому-передачі наданих послуг на електронну пошту Замовника, що зазначена в пункті 6.9. Договору). У випадку відмови Замовника підписати даний Акт, Замовник в останній день закінчення строку перебування Дитини у Таборі, вказаному у пункті 1.5. цього Договору надає Виконавцеві вмотивовану (належними та допустимими доказами) Претензію з питань виконання умов Договору Виконавцем. В свою чергу, не підписаний Замовником Акт прийому-передачі наданих послуг без наданої Замовником в останній день закінчення строку перебування Дитини у Таборі, вказаному у пункті 1.5. цього Договору Претензії, вважається таким, що підписаний на умовах Виконавця, а послуги згідно Договору надані у повному обсязі та належним чином.

## 7. Адреса та реквізити Сторін.

### ФОП Сиротюк Дмитро Андрійович

**Адреса:**

вул. Карпенка, 13/10  
м. Тернопіль, 46000  
р/р 26009055119858 в ПАТ "Приватбанк"  
ЄДРПОУ 3500901136  
МФО 338783

**Контактні тел:**

(067) 350 04 56  
(050) 925 88 32

**e-mail:** [spacesamp.ternopil@gmail.com](mailto:spacesamp.ternopil@gmail.com)

### Батьки

**ПІБ**

**Дані паспорта**

**Адреса:**

**Контактний тел:**

**e-mail:**

**Сиротюк Дмитро Андрійович** \_\_\_\_\_ **Батьки** \_\_\_\_\_  
(підпис) (підпис)

Додаток №1  
до Договору №\_\_ від «\_\_» \_\_\_\_\_ 2018р.  
про надання послуг  
(для представника малолітньої Дитини)

## Програма денного Табору SPACE KIDS

Денний Табір SPACE KIDS пропонує дітям:

1. Харчування:
  - 1.1. Обіди, які складаються з першої страви, основної страви з гарніром, салату та напою.
  - 1.2. Перекуси на перервах свіжими фруктами, печивом чи булочками.
2. Невідкладну медичну допомогу.
3. Менторство.
4. Програми:
  - 4.1. Навчальну:
    - 4.1.1. Заняття з англійської мови;
    - 4.1.2. Екскурсії.
    - 4.1.3. Цікава наука
  - 4.2. Пізнавальну:
    - 4.2.1. Творчі заняття.
    - 4.2.2. Майстер-класи.
  - 4.3. Розважальну:
    - 4.3.1. Спортивні заняття.
    - 4.3.2. Квести, теренові ігри.
    - 4.3.3. Вечірня програма.
5. З урахуванням віку та інтересів дітей, в Таборі діти діляться на малі групи в кількості 4-ми дітей в одній групі.

**Виконавець:**

**Замовник:**



про надання послуг  
(для представника малолітньої Дитини)

### **Правила внутрішнього розпорядку Табору**

Дитина перебуваючи в денному Таборі SPACE KIDS зобов'язана:

- Приймати участь в реалізації Програми денного Табору SPACE KIDS (Додаток №1 до Договору) по мірі можливості
- Виконувати розклад дня, який встановлено на кожен день
- Не залишати територію Табору без відповідної згоди ментора
- Виконувати санітарно-гігієнічні вимоги, слідкувати за своїм зовнішнім виглядом, одягом
- Дбайливо відноситись до особистого майна, майна Виконавця, третіх осіб
- Берегти зелені насадження на території Табору, дотримуватися чистоти
- У випадку виникнення будь-яких проблем чи поганого самопочуття негайно повідомити про це ментора або медичного співробітника
- Не робити дій (бездіяльності), які наносять шкоду своєму здоров'ю та здоров'ю оточуючих
- Гідно поводитися під час занять та зустрічей
- Шанобливо ставитися до дітей і дорослих, що перебувають на території Табору (заборонені образи, бійки, нецензурні вирази)
- Дотримуватися правил протипожежної безпеки: в разі виявлення ознак спалаху негайно покинути будівлю і повідомити будь-якого дорослого, не користуватися електроприладами і легкозаймистими предметами, відкритим вогнем, свічками, піротехнікою
- Не палити
- Не приносити, не зберігати, не поширювати та не вживати спиртні і енергетичні напої
- Не приносити, не зберігати, не поширювати та не вживати наркотики

Порушення Дитиною хоча б однієї з перерахованих вище вимог, один і більше разів – розцінюється як **недисциплінованість** Дитини.

**Виконавець:**

**Замовник:**